

# FIRMA J. KIRSCH. J. ENDE POLS-KIRSCH,

Maastricht, n° 1798, Grootte Staat, n° 1798, Maastricht

Dames manteltjes van zwart cachemire met guipure enjais-garniture, model Dolman, Marie Antoinette, Charlotte Corday, VESTEN, enz.

Katoenen en percals, nieuwe groote keuze fransche en engelsche, van af 25 cts.  
Meubelkatoenen, nieuwste dessins, van af 25 cts.  
Cretonnes grissailles, engelsche, van 18 cts.  
Cretonnes grissailles, fransche van 25 cts.  
Popeline de Roubaix, in alle nieuwste kleuren, van 40 cts.  
Irische popeline, zwart en wit gestreept, van 35 cts.  
Zwarte orleans en lustre, van af 50 cts tot gl. 1-20.  
Grijze mohair van af 40 cts.  
Irische zijde, zwart en wit en zwart en bruin gestreept, van 70 cts.  
Zwarte fransche merinos, heel wol, van af 65 cts tot gl. 2.  
Zwarte fransche cachemire, 2 meters breed, van gl. 2 tot gl. 5.  
Zwarte mohair, van 40, 60 cts tot gl. 1.  
Geleerde » van af 60 cts.  
Gebroecheerde en effen zijde repse, in alle nieuwe kleuren, a gl. 1-25.  
Wolle repse, 7/8 breed van af 60 cts.  
Satin, heel wol, alle kleuren van af 60 cts.

Heel wolte lakens, voor dames-regenmantels, in alle kleuren, van af gl. 2-50.  
Engelsche waterpof, van af gl. 1-25.  
Fijn schottische ruiten, voor kinderklleeders, van 40 tot 95 cts.  
Witte mohair, van 60 cts tot gl. 1-10.  
Gordijnen, netelrokken, van af 14 cts.  
Linnen, fijn brabantisch, 6/4 breed, voor hemden, van af 50 cts.  
Dames zakdoeken met gekleurde randen, per dozijn, gl. 1-25.  
ZWARTE ZIJDE SCHALES met lange frangen, van af gl. 8,00.  
GEBROEGEERDE SCHALES, van af gl. 7-50 tot gl. 40.  
SCHALES LONGS, van af gl. 18 tot gl. 60.  
HEEREN CRAVATTEN, groote keuze in alle nieuwste modellen.  
BORSTEN VOOR HEEREN HEMDEN, van fijn bielefelder linnen, van af 40 cts tot gl. 1-10.  
Dito geborduurde van gl. 1-10 tot gl. 1-50.

**GROOTE KEUZE ZOMERKOSTUMEN-STOFFEN VOOR DAMES,**  
batiste d'Ecosse geel en andere kleuren van 30 cts; Zomer-diagonale van 40 cts; Balernos van 40 tot 70 cts; Witte en gele piqué van af 50 cts; Gedrukte jaconnat van 30 cts; Zwarte grenadine, wol en zijde van af 75 cts, wol en katoen van af 40 cts; Witte percal dames rokken met voland van gl. 1-75 tot gl. 2-75, idem met geborduurde voland van gl. 3 tot gl. 7-50.  
Heele wollen gedrukte laken tafelleeden in alle grootten, van gl. 1-80 tot gl. 7-50.

## A LA FOIRE DE LEIPZICH, 1809, Grootte Staat, Maastricht, 1806.

Glas-kristal, spiegels, aardewerk, porcelein, verlakt, vogelskoonen, H. Bisquit beelden, gesneden hout-voorwerpen, Fransche en Boheemsche vazen, candelabres, kandelaars (verzilverd glas), Ruol lepel en vorken enz., kinderwagenstjes, likeurkelders, kruisbeelden, rookstellen, kinderspeelgoed. — Illuminatie artikelen, enz.

Zonneschermen voor heeren, dames en kinderen, in zijde, wol en katoen met lange en korte stokken. — Regenschermen voor heeren, dames en kinderen in zijde, wol en katoen van af 14,40, f 14,75, f 2,00 tot f 15,00. — Rook- reis- en leer artikelen, wandelstokken met en zonder degen. — Ijzere en ledere casse-tête, dames garnituren, diadèmes, kruisen, medaillons, parfumerien, porte-monnaies van f 0,08 tot f 6,00. — Portefeuilles, notabekjes, tabak en cigaren, pijpen in porcelein, aarde, glas, hout, olie, calcinée en meerschium met en zonder étuis. — Horlogie kettingen van zijde, leder, caoutchouc, vergulde, staal en oxydées. — Vuurwerk. — Brillen, pince-nez, haar-kleeder-nagel- en tandborstels, kammen, tabak- snuif-lucifers- en brillen dozen. — Pijp- en tandstokers, onschadelijke was- petroleum en windlucifers enz., enz.

Gebr. KIRSCH.

### BLATON-AUBERT

120, Troonstraat te Brussel.

**Bouwing van rotsen, grotten, vijvers, enz.**

Citeernen voor stokerijen, suikerfabrieken enz. Droogmaking van overstroomde kelders en vochtige muren. Specialiteit van goedkope pavelstels voor fabrieken, mouterijen, enz., kostende vier honderd ten honderd minder dan de steenen van Solenhofen. Ondernemingen bij forfait, 10 jaren waarborg. Vermindering voor de aannemers. Algemeene entrepôt der oprechte **Portlandsche Cements** en van den **Trass van Andernach**, 1<sup>e</sup> kwaliteit.

## Gustaaf VAN DEN BORN Goud- en Zilversmid TONGEREN

kort bij de groote Kerk, op de Kloosterstraat, n° 16,

Groote vernieuwing in alle soorten van gouden en zilveren juweelen, gewaarborgd als 1<sup>ste</sup> titel op factuur.

Aankoop, vermangeling van goud en zilver.  
Reparatiën en making naar verlangen.

VOORDEELIGE EN VASTE PRIJZEN.

Bij denzelfden vraagt men terstond eenen leerjongen.

Fabrique et Magasin de poëles-cuisinières  
EN TOUS GENRES

de Louis VROONEN, fabricant-poëlier,  
BBEVETÉ-MÉDAILLÉ, ETC.

Coin de la Rue de Maastricht, vis-à-vis la Rue de Hasselt, n° 2, à Tongres.

GRAND CHOIX DE :

Cuisinières ordinaires depuis 40 frs.	
Id. à cuire le pain, système Namurois.	
Id. à double fond, id. Bruxellois.	
Id. avec réservoir, amoire et tourne-broche.	
Poêle-cuisinière pouvant être employé de deux manières.	
Lits en fer pour une personne	18 fr.
Id. avec ressort	50 »
Id. d'enfants	12 »
Machines à lessiver forme de berce.	20 »
Id. id. à contre-poids.	25 »
Tambours à chauffer l'eau pour lessive	30 »
Bains de siège, d'enfants, de pieds etc.	

Cages d'oiseaux en toutes nuances et dessin depuis 2 fr. — Petites cuisinières à pétrole, une flamme 12 fr. — Deux flammes 15 fr. — Trois flammes 18 francs.

Le même se charge de la confection et du placement de grillages, balcons etc., il entreprend la construction des calorifères de caves, pour chauffer les serres et les appartements.

Il achète aussi les barils vides à pétrole et on peut obtenir en la même maison, du pétrole à 28 cts le litre, toute première qualité.

## MACHINES A COUDRE.

### H. REINAERTS-VANDENRYDT

Grand'Place, 39, Tongres.

Machines à l'usage des corsetiers, tailleurs et tailleuses; machines pour empeignes de bottines; machines pour raccommodage; aiguilles, navettes, huile, cotons, soies et toutes espèces d'accessoires pour machines à coudre.

Ces machines sont silencieuses et font un très beau point de piqure double, pareil des deux côtés.

Toutes les machines qui sortent du magasin ont été essayées et bien examinées.

Garantie sérieuse. — Facilité de paiement.

MACHINES POUR PLACER LES OEUILLETS.

KANTOOR VAN M<sup>r</sup>. G. NEVEN, NOTARIS TE TONGEREN.

### Openbaar verkoop VAN onroerende Goederen te Borgloon.

Op maandag 17 augustus 1874, om 2 uren 's namiddags, in het hotel gepaamd het Paradijs, gehouden door den heer Fumal te Borgloon, op den Speelhof, zal de notaris NEVEN, ten meestbiedende verkoopen, de navolgende onroerende goederen alle gelegen onder de

GEMEENTE BORGLOON :

1<sup>e</sup> Een perceel bouwland groot 8 aren 72 centiaren (2), gelegen in het Neremsveld, reinende den weg op Hex, den heer doctoor Claes en den heer Loop, gebracht op het kadaster onder nummer 485 der sectie E.

2<sup>e</sup> Een idem groot 43 aren 60 centiaren (10), gelegen ter plaatse genaamd aan de oude Katzij, reinende den ouden weg, den heer Schabergs, gebracht op het kadaster onder nummer 51 der sectie D.

3<sup>e</sup> Een idem groot 91 aren 56 centiaren (21), gelegen ter plaatse genaamd het Hamels-bonder, reinende den heer Timmermans en de familie Claes, gebracht op het kadaster onder nummer 14 der sectie D.

4<sup>e</sup> Een idem groot 43 aren 60 centiaren (10), gelegen ter plaatse genaamd Londerblook, reinende den heer Claes, mejufvrouw de wed' Thys en de heeren Timmermans, gebracht op het kadaster onder nummer 393 der sectie E.

En 5<sup>e</sup> Een hof of tuin groot 40 aren 90 centiaren (2-10), gelegen ter plaatse genaamd aan Terlocht, reinende den weg, mejufvrouw de weduwe Hakken en den heer Coenen, gebracht op het kadaster onder nummer 554 der sectie C.

Alle de goederen in pacht bij s' Hendrik Petry van Borgloon.

Vrij van lasten met groot gemak van betaling en onder de voorwaarden van nu af voor te lezen ten kantoore van genoemden notaris NEVEN.

### BANK van BILSEN.

### K. GIENEN-DE GRADY & C<sup>ie</sup>.

1<sup>e</sup> Escompteering van handels papieren een per honderd boven de belgische nationale bank mits crediet opening.

De geldverzendingen worden op kosten der bank gedaan.

2<sup>e</sup> Loopende rekeningen aan de voordeeligste voorwaarden.

3<sup>e</sup> Aankoop en verkoop van publieke fondsen, stadsloten, aktiën en obligatiën van ijzerwaggen of nijverheids instellingen, inkasering van coupons, omwisseling van vreemde gelderen enz., enz.

### LA GERMANIA

Compagnie Anonyme

d'Assurances sur la Vie  
A STETTIN.

Autorisé par arrêté royal du 26 janvier 1857.

Assurances en cas de décès (avec ou sans participation aux bénéfices).

D<sup>e</sup> d<sup>e</sup> de vie.

Dotations pour enfants (avec ou sans restitution des primes).

Rentes viagères (pensions).

Caisse de retraite pour vieillesse etc.

GARANTIE : 52 MILLIONS DE FRANCS.

Fonds social : fr. 11,250,000. — Réserves 20,757,131.

Assurances en cours au 31 août 1873 frs 227,405,750.

— Sinistres réglés par la Compagnie depuis sa fondation jusque vers fin 1873, plus de fr. 20,000,000.

Pour les renseignements et prospectus, s'adresser à MM J.-B.-I. GOOR-BELLEFRONTOIS et C<sup>ie</sup>, banquiers de la GERMANIA à Tongres.

### Eugène MORNARD Slot- & Kachelmaker,

vroeger woonachtig in de Maastrichterstraat, heeft de eer zijne talrijke klanten bekend te maken dat hij zich komt te vestigen op den Vrijhof, in het huis bewoond door Jans Kempenaers, meubelmaker, en dat er bij hem alle soorten van kachels te bekomen zijn aan prijzen beneden alle concurrentie. Hij bereeft zich in de gunst van coöleren.

### Paardenmarkt

te Tongeren, donderdag 15 augustus aanstaande.

**Te huren** HAND-DORSCHMACHINEN bij w<sup>r</sup> Modave te Tongeren.

**Te koopen** den timmer in eiken en essen lang en van eene schuur, gelegen te Althoesselt. Zich te adresseeren bij ARNOLD WYANTS te Haren.

### TUINZADEN

bloom- en laandbouwzaden, — aspersie planten. bij H. SCHREIBER, Kruisstraat, 35.

### Bericht

aan de Voerlieden.

Diegene welke verlangen aan te nemen het vervoer van honderd wagons steenen noodig op den weg van Tongeren naar s' Heeren-Elderen adresseere zich bij den ondergekeende.

De betaling der gedane transporten gebeurt geregeld alle weken.

ALPHONSE MOENS,

AANNEEMER VAN PUBLIEKE WERKEN,

Maastrichterpoort, n° 52, Tongeren.

### Depot van Guano van Peru

Drooge koopwaar, zuiver en onvervalscht, aan 295 fr. de 1000 kilos, franco op wagon, te Antwerpen.

Zich aan te bieden bij KNEIWITZ-BLEECKX en C<sup>ie</sup>, consignatarissen, 21, Oudaanstraat, Antwerpen.

### Bij uitscheiding,

uit ter hand te koop 40 schapen, ras *Limbourgeoise* en *Sambres-Meuse*; alsook 40 lammeren grootte soort en 3 schepers honden goed gedresseerd. — Adres bij CHARLES COURTOTS te Gossoncourt bij Eysemael, kort bij Thienen.

### Auguste MORNARD,

RUE DE MAESTRICH, à LA POMME D'OR,

à Tongres,

a l'honneur de se recommander pour tout ouvrage concernant la carrosserie, tel que sellerie, charronnage, forge et peinture.

On trouve chez lui plusieurs voitures de rencontre, telles que Brouchettes, Américains, Tilburys, Calèches, camions, etc. à vendre et à changer.

Il espère gagner la confiance de chacun par la modicité de ses prix et la bonne qualité de ses marchandises.

LIBRAIRIE DE M. COLLÉE.

### RÉFORME ÉLECTORALE.

De la représentation des minorités ou de la proportionnalité de l'élection, par Jules de Smedt, ancien membre de la Chambre des Représentants. Prix fr. 0,50

### Is verschenen :

Sermoenen over de waarheden van den katholijken godsdienst door P. F. ARCHANGELUS VENDRIKX, van het orden der Minderbroeders-Recolleten van België, tweede boekdeel. 1,50

### UITLEGGING

DER

### Gemeente-wet van België

van den 30 maart 1836, met bijvoeging der nieuwe kieswet van den 18 mei 1872, door M. C. VAN TONGEREN, 2<sup>e</sup> vermeerderde uitgave. — Prijs, fr. 1,50.

Het werk wordt franco toegezonden aan de personen die aan den uitgever de som van fr. 4,50 in postzegels of in een mandaat toezenden.

### Le Guillaume d'or

roman champêtre par le d<sup>r</sup> Renier Snieders, traduit du flamand par Guill. Lebrocqy. — Prix, fr. 1,00.

Litanie van O.-L.-V. van Lourdes. De honderd fr. 4,00

Litanie de N.-D. de Lourdes. Le cent. » 4,00

Tongeren; suelpers van M. Collée.